

# МАГНИТОГОРСКИЙ МЕТАЛЛ

Орган ЗПН, завкома и заводоуправления ММН им. Сталина.

12 МАЯ  
1943 ГОДА  
СРЕДА  
№ 35 (531)  
ЦЕНА 10 КОП.

Москва, Кремль

**Председателю Государственного Комитета Обороны  
Маршалу Советского Союза  
Иосифу Виссарионовичу СТАЛИНУ**

Воодушевленные Вашей благодарностью и героической борьбой Красной Армии против немецко-фашистских оккупантов, трудящиеся Сталинской Магнитки к ранее собранным 18 миллионам рублей на вооружение Красной Армии дополнительно собрали на 1 апреля 12 миллионов рублей наличными и облигациями государственных займов на сумму 6624 тысячи рублей.

Кроме того, в свободное от основной работы время изготовлено для трудящихся героического Сталинграда 21 вагон разных хозяйственных предметов.

Заверяем Вас, Иосиф Виссарионович, что магнитогорцы по-гвардейски выполняют все Ваши приказы и требования Родины, сделают все для скорейшей победы над подлым врагом.

Желаем Вам, Иосиф Виссарионович, здоровья и долгих лет жизни на счастье нашего народа.

Секретарь ГК ВКП(б) Т. ФОКИН.

Председатель Магнитогорского городского Совета Н. ПЕТРЯКОВ.

МАГНИТОГОРСК,

Секретарю ГК ВКП(б) тов. ФОКИНУ,

Председателю Магнитогорского горсовета  
тов. ПЕТРЯКОВУ

Передайте трудящимся Магнитогорска, собравшим дополнительно 12000000 рублей и облигациями госзаймов 6624000 руб. на строительство вооружения для Красной Армии и оказавшим помощь трудящимся Сталинграда, мой братский привет и благодарность Красной Армии.

И. СТАЛИН.

## Бойцам, командирам и политработникам Кавказского фронта

Дорогие товарищи!

Поздравляем вас с новыми крупными победами, одержанными вами за последние дни на родной Кубани.

С чувством великой радости и гордости следим мы за вашими славными делами. Ваши подвиги воодушевляют нас на новые стахановские рекорды, на новые победы на трудовом фронте.

Мы знаем, что вы с таким же вниманием следите за работой тыла, как мы за вашей борьбой на фронте.

Наша Сталинская Магнитка — крупнейшая цитадель обороны, могучая кузница грозного оружия — день и ночь работает для фронта. Все наши силы, все наши мысли, всю инициативу посвящаем мы делу победы над ненавистным врагом.

Сегодня стахановцы комбината подвели итоги предмайского социалистического соревнования и приняли обязательства на второй квартал 1943 года.

Воодушевленные приказом Верховного Главнокомандующего товарища Сталина № 95, трудящиеся Магнитогорского комбината перевыполнили план за апрель месяц по всему металлургическому циклу. Наши сталеплавильщики дали сверх плана в фонд Главного Командования Красной Армии 7000 тонн высококачественной стали, прокатчики — 5200 тонн металла, горняки превыполнили задание на 32000 тонн руды, агломератчики — на 9000 тонн, коксовики — на 1500 тонн.

За март наш комбинат завоевал переходящее красное знамя Челябинского обкома ВКП(б) и облисполкома и занял первое место по выполнению заказов Танкопрома.

За работу апреля коллективу центральной электростанции присуждено переходящее знамя ГКО, а коллективам среднего цеха, мартеновского цеха № 3 и рудника присуждены вторые места во Всесоюзном соревновании заводов черной металлургии.

Однако, несмотря на эти достижения, в традиционном соревновании двух гигантов — Кузнецкого ордена Ленина комбината имени товарища Сталина и Магнитогорского металлургического комбината имени Сталина — первенство осталось за кузнечанами.

Но мы крепко обещаем вам, товарищи, что первенство будет за нами.

Первомайский приказ № 195 Верховно-

го Главнокомандующего Маршала Советского Союза товарища Сталина поднял новую волну трудового энтузиазма в нашем многотысячном коллективе.

Мы взяли обязательство дать во втором квартале сверхплановой продукции в фонд Главного Командования:

руды	— 35.000 тонн
кокса	— 10.000 »
чугуна	— 5.000 »
стали	— 10.000 »
проката	— 8.000 »

Мы обещаем вам, что взятые нами обязательства будут выполнены. Поручкой этому наша безграничная любовь к Родине, наша жгучая ненависть к врагу, наша готовность отдать все силы защите Родины и всемерной поддержке нашей славной Красной Армии.

Не жалейте снарядов, товарищи! Мы вам их дадим, сколько потребует!

Истребляйте фашистскую нечисть, очищайте нашу свяшенную Родину от гитлеровской погани.

Вперед, на Запад! Там ждут вас родные нам советские люди, стоющие в рабстве и нищете. К вам обращены их взоры.

Верните родине захваченные немцами заводы и плодородные колхозные поля, а поработенным людям — жизнь, счастье и улыбки детей!

Мы дадим вам все для победы: и оружие, и снаряды, и мощную магнитогорскую бронь. Ничего для вас не пожалеет.

Мы собрали в фонд обороны 30 миллионов рублей и облигациями госзаймов на 6.624 тыс. руб., из них на танковую колонну «Челябинские колхозники» шесть миллионов рублей.

Клянемся вам и впредь неустанно ковать оружие победы!

Так истребляйте же беспощадно фашистское зверье, а мы вам будем помогать своим стахановским трудом.

Ждем от вас известий о новых победах!

Смерть немецким захватчикам!

Слава нашей доблестной Красной Армии!

Да здравствует наша свободная, могучая и непобедимая Родина!

Да здравствует наш великий вождь Верховный Главнокомандующий Маршал Советского Союза товарищ Сталин!

Письмо принято на обще заводском собрании стахановцев комбината.

„Раз война оказалась неизбежной — все для войны, и малейшая распушенность и недостаток энергии должны быть караемы по закону военного времени“.

ЛЕНИН.

## НА ПРИВЕТ ВОЖДЯ

В третьем мартеновском цехе на всех сменно-встречных собраниях была зачитана приветственная телеграмма магнитогорцам от товарища Сталина.

— Не только личные средства, но и непрерывный поток сверхплановой стали будет нашим вкладом в дело обороны Родины, — заявили сталевары.

Обещание славных сталеплавильщиков не расходится с делом. За десять дней мая сталевары третьего мартеновского цеха выдали 702 тонны сверхплановой стали.

\*\*

Славными делами ответили на телеграмму товарища Сталина коксовики четвертой батареи.

Дружно и слаженно работала комсомольско-молодежная смена тов. Витковского. За десять дней мая она выдала 154 тонны сверхпланового кокса. 125 тонн сверх задания выдала другая бригада этой батареи, которой руководит тов. Мазенко.

Широко развернулось социалистическое соревнование за лучший ответ Верховному Главнокомандующему в коллективе пятой и шестой батарей. За первую декаду мая смена тов. Меркулова выдала 132 тонны сверхпланового кокса, а коллектив бригады, которой руководит тов. Ена, — 241 тонну.

Ф. ШИПИЛО.

## ДНЕВНИК СОРЕВНОВАНИЯ

Высокие обязательства взял коллектив нашего комбината на второй квартал текущего года. По результатам десяти дней мая говорят о том, что некоторые цехи плохо справляются с выполнением заданий.

Не выполнил задания коллектив доменного цеха. И только доменщики второй печи с честью выполнили обязательство — дали стране 770 тонн сверхпланового чугуна.

Хорошо работали сталеплавильщики второго и третьего мартеновских цехов. Мартеновцы третьего цеха перекрыли декадное задание на 702 тонны, а второго — на 485 тонн. Лучше других сработала смена второго мартеновского цеха, которой руководит тов. Самолоневич. Она выдала 260 сверхплановых тонн.

Сталевары десятой печи перекрыли задание почти на 800 тонн. Один только сталевар тов. Мосалов дал сверх плана 375 тонн качественной стали.

По сравнению с первой декадой апреля сталеплавильщики нашего завода в мае вынавивали стали больше на 1578 тонн. Не выполнил задания только коллектив первой мартеновской печи.

Не сдерживают своего обещания прокатчики. Даже коллектив среднего цеха, завоевавший за апрельскую работу второе место во Всесоюзном социалистическом соревновании, за десять дней мая не дал 92 тонны металла.

С начала месяца позорно плетутся в хвосте социалистического соревнования коксовики нашего завода.

## Больше трех норм в смену

Боевой стахановской работой помогают фронту передовые вырубщики ад'юстажа сортопрокатного цеха. 10 мая вырубщик тов. Смирнов выполнил сменное задание на 312 процентов. Вырубщики тт. Степанов и Антипов вырубали десятки тонн сверхпланового металла, выполнив задание на 326 процентов. Самоотверженно работал патриот тов. Андронов. В этот день он выполнил задание на 380 процентов.



За отличную работу в апреле коллектив ЦЭС получил знамя Государственного Комитета Обороны.  
На снимке: начальник ЦЭС Г. И. Антипин.

## НАЛЕТЫ НАШЕЙ АВИАЦИИ НА ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНЫЕ УЗЛЫ, АЭРОДРОМЫ И АВТОКОЛОННЫ ПРОТИВНИКА

10 мая наша авиация произвела крупные налеты на железнодорожные узлы и станции — Киев, Унеча, Дебальцево, Волноваха, Брянск, Орел, Змиевка, Харьковск, Успенская. Наши самолеты бомбардировали также железнодорожные составы и автоколонны противника на дорогах Брянск — Орел, Людиново — Брянск, Орел — Отрада, Харьков — Белгород — Полтава — Красныйград, Лозовая — Барвенково, Красногвардейск — Волосово, Витебск — Новосольники, Невель — Пустошка и других. В результате бомбардировки разбито много паровозов, железнодорожных эшелонов и автомашин противника. На железнодорожных узлах Киев и Унеча наблюдались взрывы огромной силы.

Одновременно наша авиация подвергла сильной бомбардировке ряд немецких аэродромов.

## НАЛЕТ НЕМЕЦКОЙ АВИАЦИИ НА РАЙОН РОСТОВ — БАТАЙСК И ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНУЮ СТАНЦИЮ ЧЕРЕМИСИНОВО

В ночь с 10 на 11 мая немецкая авиация пыталась вновь совершить налет на район Ростов — Батайск. Через заградительный огонь нашей зенитной артиллерии в Ростову и Батайску прорвались лишь одиночные самолеты противника. Сброшенными бомбами в нескольких местах повреждено железнодорожное полотно. Военные и промышленные объекты не пострадали. В воздушных боях и огнем зенитной артиллерии сбито 5 немецких самолетов.

11 мая 24 бомбардировщика противника произвели налет на железнодорожную станцию Черемисиново. Сброшено несколько бомб. Сгорело 11 вагонов с фуражем. Нашими истребителями и огнем зенитной артиллерии сбито 14 немецких самолетов. Наша авиация потерь не имела.

## ЗА РУБЕЖОМ

### ЧАСТИЧНАЯ ЭВАКУАЦИЯ ТУЛОНА И НИЦЦЫ

ЛОНДОН, 11 мая. (ТАСС) Агентство Афи сообщает, что в Цюрихе (Швейцария) получены сообщения о том, что оккупационные власти в Южной Франции отдали приказ о частичной эвакуации гражданского населения Тулона и Ниццы.

### ВОЙСКА СОЮЗНИКОВ ЗАНЯЛИ ХАММАМЕТ

ЛОНДОН, 11 мая. (ТАСС). Официально сообщается, что сегодня рано утром английские бронетанковые части вступили в Хаммамет.

## Беспечные руководители

Для того, чтобы улучшить медицинско-санитарное обслуживание рабочих на нашем заводе, в дни войны была организована санчасть.

В какой же мере справляется она с возложенными на нее обязанностями? В ведении санчасти имеется широкая сеть лечебных учреждений: заводская поликлиника и цеховые здравпункты, обеспеченные квалифицированным медицинским персоналом и необходимым оборудованием. Однако работа этих лечебных учреждений не имеет связи и согласованности. Руководители санчасти, заведующий тов. Верников и его заместитель тов. Ленгауэр, проявляют полную беспечность и не пытаются наладить крепкую, деловую связь заводской поликлиники с цеховыми здравпунктами.

Врачи поликлиники зачастую работают вслепую, не зная производственных условий рабочих. За восемь месяцев своей работы в санчасти тов. Верников ни разу не был в некоторых цехах и даже здравпунктах завода. Вот наглядный пример: здравпункт доменного цеха всегда был на хорошем счету. Но стоило только заболеть заведующему пунктом, как все ранее установленные порядки пошли на смарку. В самое горячее время руководители санчасти не нашли нужным поинтересоваться работой пункта, и в результате профилактическая работа и прививки в доменном цехе находятся под угрозой срыва.

В коллективах медицинских работников завода очень слаба трудовая дисциплина. В ночь на 13 апреля в здравпункте коковского цеха во время дежурства сотрудники так крепко спали, что из помещения были унесены все вещи, включая стулья и столы.

Из рук воп плохо поставлен учет рабочего времени. В здравпункте доменного цеха в течение целого месяца не заполнялся журнал прихода и ухода сотрудников.

Большую роль в профилактике заболеваний и травматизма играет промышленная и пищевая инспекция. Из-за недостатка работников заводская инспекция не охватывает все участки. Но и имеющиеся работники используются крайне плохо. Они не имеют даже нормального помещения для работы. А тов. Верников, который одновременно является и старшим госсанитарным инспектором, не знает пищевых токов и бытовых помещений завода и, по существу, этой работой не руководит.

Есть при заводской поликлинике неплохой хирургический кабинет. Во время ремонта здания поликлиники он был переведен в помещение здравпункта домен-

ного цеха. Ежедневно его посещали 200—300 человек больных, но нормальных условий для работы здесь не было создано. Бумага, чернила, мыло оказались неразрешимой проблемой. За ними сами врачи должны были ходить в заводскую поликлинику, так как санитаркам эти предметы не выдавались.

В течение четырех месяцев работы в здравпункте врачи хирургического отделения не один раз обращались к руководителям санчасти, но так и не пробили стену казенщины и бюрократизма.

Нужно отметить, что за последнее время резко ухудшился и контроль за деятельностью врачей. Не проверяется правильность лечения и выдача больничных листов. По инициативе завкома металлургов с 27 апреля по 7 мая работала специальная комиссия по проверке правильности освобождения от работы по больничным листкам. Комиссия вскрыла факты безобразного, легкомысленного отношения некоторых врачей к этому делу. Так, например, работница новомеханического цеха Ч. получила больничный лист за номером 80881. Ее освободили от работы с 15 по 27 апреля. В графе «Диагноз» значилось: «осложненная, ушибленная рана тыла левой». За это время больную осматривали три врача (полагается лечить одному) и не заметили, что у больной повреждена не рука, а стопа левой ноги. С 27 апреля по 5 мая этот больничный лист проходил по врачам, а сестры. При проверке, истории болезни на гражданку Ч. не оказалось.

Это не единственный случай, когда врачи по своему усмотрению, без заключения врачебно-контрольной комиссии, дают освобождение от работы на несколько недель. Очень плохо, что при заводской поликлинике нет врачебно-трудовой, экспертной комиссии. Это создает большие трудности в работе заводской врачебно-контрольной комиссии.

Все вышеизложенные факты приведем к тому, что в первом квартале 1943 года по сравнению с четвертым кварталом 1942 года заболеваемость и травматизм на заводе повысились. Это говорит о полнейшей безответственности руководителей санчасти, которым следует серьезно подумать над улучшением медицинско-санитарного обслуживания рабочих завода.

**О. МЕЖЕМНЫЙ,**

заместитель председателя завкома металлургов.

**П. ВИНОГРАДОВ,**  
доверенный врач.

### Советы агронома огородникам

## Что выращивать на огороде

Бесспорно, что на огороде следует прежде всего выращивать картофель, морковь, капусту, свеклу, помидоры, огурцы, лук, а также ранние витаминные овощи: редис, салат, шпинат и укроп. Вместе с тем не следует пренебрегать и бобовыми культурами: горохом, бобами и фасолью. В них содержится много белков; они в значительной мере могут заменить мясо.

Целесообразно также посеять сахарную свеклу и тыкву. Из сахарной свеклы легко приготовить сладкий сироп; полтора килограмма сушеной свеклы равноценны килограмму сахара. Выращивание сахарной свеклы возможно почти во всех, даже северных, районах СССР. Тыква идет на приготовление различных питательных и вкусных блюд. Ее семена содержат много жиров. Тыква хорошо сохраняется зимой.

Еще до начала обработки почвы каждого огороднику надо рассчитать, сколько квадратных метров земли следует отвести под ту или иную культуру. Для этого необходимо знать, какие урожаи овощей можно получить со своего участка.

С одного квадратного метра собирают 1,5—3 килограмма картофеля, 2—4 килограмма капусты, 1,2—2 килограмма корнеплодов, 1—2 килограмма лука или огур-

цов, 1,5—2,5 килограмма помидоров или сахарной свеклы, 1—2 килограмма тыквы или кабачков, 0,3—0,6 килограмма бобов или фасоли, 0,8—1,5 килограмма редиса, салата, шпината и т. д.

Передовики сельского хозяйства, участники Всесоюзной сельскохозяйственной выставки получали в несколько раз больший урожай. Например, лауреат Сталинской премии, звеньевая колхоза «Красный Перекоп», Маринского района, Кемеровской области, т. Юткина в 1942 г. сняла 13,3 килограмма картофеля с квадратного метра.

Размер урожая зависит от удобрения и ухода за огородом. Кроме того, одно из основных условий для получения высокого урожая — правильное чередование культур на участке. Нельзя, например, в течение 2—3 лет подряд сажать на одной и той же грядке картофель. Это ведет к истощению почвы, распространению сорняков и вредителей. Поэтому огород целесообразно разделить на 4 отдельных участка: на первом и третьем посадить картофель и помидоры, на втором — капусту, огурцы, тыкву, кабачки, ранние овощи и зелень, на четвертом — лук, морковь, свеклу столовую и сахарную, бобы, горох, фасоль.



На снимке: семья М. М. Михеева. На руках тов. Михеева его приемная дочка Нина Шматько. За столом сидят дочери Михеевых — Надя, второкурсница техникума, школьница Тамара, Люба и Валя Шматько. Фото В. Янковского.

## В НОВОЙ СЕМЬЕ

Сестренкам Вале и Нине Шматько пришлось пережить ужас налетов фашистских стервятников на родной Днепрпетровск, затем долгий путь в эвакуационном эшелоне. Но вот наконец-то город Магнитогорск, где они будут жить.

Десятилетняя Валя пошла в школу, а маленькая Ниночка — в детский сад. В новом городе не слышно было орудийных разрывов. Новая, спокойная обстановка, новые люди, но девочки не могли забыть «своего города».

С фронта отец — наводчик противотанкового орудия Григорий Демьянович Шматько слал верные письма:

«Здравствуйте, мои дорогие жена Муся, детки Валечка и Ниночка. Мы успешно продолжаем гнать немцуру. Скоро настанет время освобождения всей нашей родины от фашистской нечисти. Население освобожденных районов встречает нас с большой радостью и делится с нами всем, что у него осталось».

Письмо это было написано 28 февраля, а 16 февраля на плечи девочек обрушилось большое несчастье: от крупозного воспаления легких умерла их мать, жена красного воина — Муся.

По ни одного дня не чувствовали сестренки себя одиночками. Коллектив воспитателей 30-го детского сада металлургов оказывает Нине Шматько большое внимание. Ее потеплее одели. Няня Дорошенко и Сидоренко купают малышку через каждые пять дней и от этой душевной, теп-

лой заботы Нина стала живее, разговорчивее.

В выходной день за ней приходит Валя, и они вместе идут «домой». «Дом» в новой семье шумно и весело. У Матвея Михайловича и Веры Платоновны Михеевых три дочери. Детям фронтовика Шматько здесь тоже хватает места и родительской заботы.

В своем заявлении в горисполком Михеевы написали: «Хотим взять на воспитание двух девочек Шматько до возвращения отца с фронта». Их просьбу удовлетворили. Цеховой комитет ОТК, где работал тов. Шматько, обеспечил девочек всем необходимым.

После выходного стриженная головка Вали обычно склоняется над белым листом бумаги. Она пишет письмо отцу.

— Милый мамочка, мы с Ниной живем очень хорошо. Обе поправились. Из цехового комитета ОТК, где ты работал, нам выдали белье, платья, обувь.

В школе я, как и раньше, учусь только на «отлично».

Ждем тебя с победой домой.

Твоя дочь Валя.

Боец Шматько может быть спокоен за своих детей. Приемные родители Михеевы, коллектив детского сада и восьмой школы — вся эта дружная единая советская семья сумеет отлично воспитать девочек.

**Н. ПАВЛОВА.**

### ИЗВЕЩЕНИЕ

13 мая 1943 года в клубе металлургов состоится собрание молодых стахановцев завода.

#### Повестка дня:

1. Итоги предмайского соревнования и задачи молодежи. (Докладывает комсорг ЦК ВЛКСМ тов. Жибрак).
  2. Вручение переходящих знамен ГК и ЗК ВЛКСМ.
  3. Концерт.
- Начало в 7 часов 30 минут вечера. Вход по приглашительным билетам.  
**ЗК ВЛКСМ.**

Заводской партийный комитет и заводом металлургов выражают соболезнование семье сотрудника редакции газеты «Магнитогорский металл» тов. Клемина по случаю преждевременной смерти его жены Полины Ивановны КЛЕМИНОЙ.

Коллектив редакции газеты «Магнитогорский металл» выражает глубокое соболезнование ответственному секретарю редакции Ефиму Ивановичу Клемину по поводу преждевременной смерти его жены Полины Ивановны КЛЕМИНОЙ, последовавшей 10 мая после непродолжительной болезни.

Врид. отв. редактора  
**П. И. РАХОМЯГИ.**

**И. ЕМЕЛЬЯНОВ,**  
начальник плодовоощного отдела Наркомзема СССР.